

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК
ИНСТИТУТ ВОСТОКОВЕДЕНИЯ

ВЕСТНИК

Института востоковедения РАН

2020

3 (13)



Журнал выходит четыре раза в год

Основан в феврале 2018 года

Москва
ИВ РАН

ISSN 2618-7302

Периодическое издание

DOI: 10.31696/2618-7302-2020-3

**Рецензируемый научный журнал Института востоковедения РАН
Учрежден Ученым советом Института востоковедения РАН
Зарегистрирован в Национальном агентстве ISSN Российской Федерации**

Главный редактор

Научный руководитель Института востоковедения РАН, академик РАН
В. В. Наумкин

Редакционная коллегия

В. П. Андросов	И. Д. Звягельская
А. В. Акимов	Т. А. Карасова
Л. Б. Алаев	Е. А. Катасонова
Ю. Г. Александров	А. И. Кобзев
А. К. Аликберов	В. А. Кузнецов
В. М. Алпатов	Ю. В. Любимов
С. Э. Бабкин	Н. М. Мамедова
А. Г. Белова	Д. В. Микульский
В. Я. Белокреницкий	Д. В. Мосяков
С. А. Бурлак	В. Н. Настич
Е. Ю. Ванина	К. В. Орлова
Д. Д. Васильев	С. А. Панарин
А. В. Воронцов	Н. И. Пригарина
А. В. Демченко	Н. Г. Романова (<i>зам. гл. редактора</i>)
А. С. Десницкий	А. В. Сарабьев
А. Ю. Другов	В. Н. Саутов
А. С. Железняков	З. М. Шаляпина
А. О. Захаров	Т. А. Шаумян

Редакция

Д. В. Дубровская (*ответственный секретарь*)
С. Е. Малых (*научный редактор*)

E-mail: vestnikivran@yandex.ru

ФГБУН Институт востоковедения Российской академии наук
107031, Москва, ул. Рождественка, 12, комн. 251

Дизайн обложки – С. В. Ветхов; макет и верстка – С. Е. Малых

На обложке: Горы Манден и деревня Сиби округа Кати,
Мали, январь 2020 г. (*фото П. А. Куценкова*)

**RUSSIAN ACADEMY OF SCIENCES
INSTITUTE OF ORIENTAL STUDIES**

JOURNAL
of the
Institute of Oriental Studies RAS

2020

3 (13)



Published quarterly

Founded in February, 2018

**Moscow
IOS RAS**

Peer-reviewed journal of the Institute of Oriental Studies RAS

The journal was founded by the Academic Council of the Institute of Oriental Studies,
Russian Academy of Sciences

Registered in the ISSN National Agency of the Russian Federation

Editor-in-Chief

Academic Supervisor of the Institute of Oriental Studies, Russian Academy of Sciences
Vitaly V. Naumkin

Editorial Board

V. P. Androsov	N. M. Mamedova
A. V. Akimov	D. V. Mikulskiy
L. B. Alaev	D. V. Mosyakov
Y. G. Aleksandrov	V. N. Nastich
A. K. Alikberov	K. V. Orlova
V. M. Alpatov	S. A. Panarin
S. E. Babkin	N. I. Prigarina
V. Y. Belokrenitsky	N. G. Romanova (<i>deputy ed.-in-chief</i>)
A. G. Belova	A. V. Sarabyev
S. A. Burlak	V. N. Sautov
A. V. Demchenko	Z. M. Shalyapina
A. S. Desnitskiy	T. L. Shaumyan
A. Y. Drugov	E. Y. Vanina
T. A. Karasova	D. D. Vasilyev
E. L. Katasonova	A. V. Vorontsov
A. I. Kobzev	A. O. Zakharov
V. A. Kuznetsov	A. S. Zheleznyakov
Y. V. Lyubimov	I. D. Zvyagelskaya

Editorial Group

Dinara V. Dubrovskaya (*Executive Editor*)
Svetlana E. Malykh (*Scholarly Editor*)

Вестник Института востоковедения РАН. № 3 (13). — М.: ИВ РАН, 2020. — 360 с.

ISSN 2618-7302

DOI: 10.31696/2618-7302-2020-3

Мнения авторов могут не совпадать с точкой зрения Института востоковедения РАН,
редколлегии и редакции журнала.

Редакция не несет ответственности за точность и достоверность сведений, приводимых
авторами.

E-mail: vestnikivran@yandex.ru

Institute of Oriental Studies of the Russian Academy of Sciences
bld. 12, Rozhdestvenka st., Moscow, Russia, 107031, room 251

© ФГБУН ИВ РАН, 2020

© Редакция журнала «Вестник Института
востоковедения РАН» (составитель), 2020

СОДЕРЖАНИЕ

От редакции	11
ИСТОРИЧЕСКИЕ НАУКИ И АРХЕОЛОГИЯ ПОЛЕВЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ	
<i>Ванюкова Д. В., Куценков П. А.</i> Экспедиция в Мали в 2020 г.	12
ДИСКУССИЯ	
<i>Драч Г. В., Кириллов А. А.</i> Проблематика истории Востока и современность: размышления о книге Л. Б. Алаева	29
ЕГИПТОЛОГИЯ	
<i>Орехов Р. А.</i> Роль царя Пепи I в становлении будущей столицы египетского государства — Мемфиса	40
ДРЕВНИЙ НЕКРОПОЛЬ ГИЗЫ: СТРАНИЦЫ ПОЗДНЕЙ ИСТОРИИ	
<i>Гончаров Е. Ю., Малых С. Е.</i> Исламские монеты из Восточной Гизы (Египет)	57
<i>Лебедев М. А.</i> Дж. Б. Кавилья и начало археологического изучения скальных гробниц восточной окраины Гизы	63
<i>Малых С. Е.</i> Керамические трубки-оттоманки из Гизы: к истории табакокурения на Востоке	77
ТЮРКСКИЙ МИР ВЧЕРА И СЕГОДНЯ	
<i>Тишин В. В.</i> К имени «короля тюрков» в «Хронике Фредегара»	90
<i>Тимохин Д. М.</i> Описание судьбы городов Хорасана и Мавераннахра в годы монгольского нашествия в арабо-персидских географических сочинениях	100
<i>Сибгатуллина А. Т.</i> Турецкий контингент в Коммунистическом университете трудящихся Востока. Часть I	113
ВОСТОЧНАЯ МЕНТАЛЬНОСТЬ	
<i>Герасимова М. П.</i> Макото — исходный принцип этических и эстетических убеждений японцев	126
<i>Грачёв М. В.</i> Ритуал «тякуда-но мацуригото» в японской судебной системе эпохи Хэйан	139
<i>Ванина Е. Ю.</i> Чужеземная прислуга в индийском княжестве Бхопал (XIX — начало XX вв.)	151
ORIENT ET OCCIDENT	
<i>Дубровская Д. В.</i> Английские денсты и «шараваджизм»: от интеллектуального ландшафта к ландшафтному парку	164
<i>Никольская К. Д.</i> У истоков европейской индологии: письмо Бартоломеуса Цигенбальга об Индии	171
<i>Молодяков В. Э.</i> «Письма юнги Жана» — источник по истории Тайваня во время франко-китайской войны 1884–1885 гг.	181
<i>Сидорова С. Е.</i> Ост-Индские и другие доки в Лондоне: имперская архитектура, колониальная торговля и постколониальная память	190

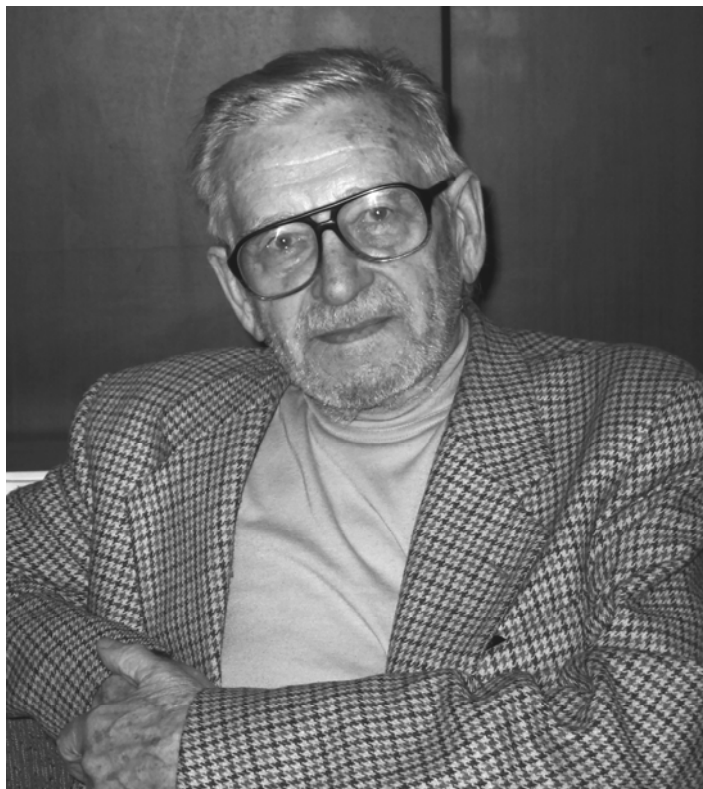
ИЗ ИСТОРИИ ОТЕЧЕСТВЕННОГО ВОСТОКОВЕДЕНИЯ	
<i>Федорченко А. В., Масюкова И. В.</i> Израилеведение в Институте востоковедения РАН: страницы истории (конец 1950-х — 1990-е гг.)	206
ФАЛЕРИСТИКА ВОСТОКА	
<i>Захаров А. О.</i> Священная звезда — военный орден Индонезии	217
ПЕРЕВОДЫ И КОММЕНТАРИИ	
<i>Полхов С. А.</i> О:та Гю:ити. «Записи о князе Нобунага». Свиток IX (перевод и комментарий)	229
<i>Бочковская А. В.</i> Балбир Мадхонури. С чистого листа: зарубки в детской памяти (глава из автобиографии «Обрубленное дерево»)	249
ИСТОРИЧЕСКИЕ И ПОЛИТИЧЕСКИЕ НАУКИ	
ПОЛИТИЧЕСКАЯ КОНФЛИКТОЛОГИЯ	
<i>Ахмедов В. М.</i> Сирийский кризис: история и современная политическая ситуация	265
<i>Дербенев А. С.</i> Саудовская Аравия в жерновах политической турбулентности	273
<i>Носенко Т. В.</i> Израильская историография о советской политике в ближневосточных войнах	286
ЭКОНОМИКА И ПОЛИТИКА СТРАН АЗИИ И АФРИКИ В XXI ВЕКЕ	
<i>Авдаков И. Ю.</i> Транспорт Японии в океане экономических и природных потрясений	298
<i>Бизяев А. И., Марьясис Д. А.</i> К вопросу о влиянии пандемии COVID-19 на социально-экономическое развитие Израиля	304
ФИЛОЛОГИЧЕСКИЕ НАУКИ	
LINGVAE ORIENTALES	
<i>Погибенко Т. Г.</i> Никобарские языки и древнекхмерский: формы зависимой предикации	317
<i>Воронина Л. А.</i> Комиксы как источник экстралингвистической информации, необходимой для формирования фоновых знаний у русскоязычных студентов при обучении их корейскому языку	333
<i>Шеремет В. В.</i> О некоторых особенностях передачи экспериментивно-автореперентного состояния в арабском языке (на корпусном материале)	345
НАУЧНАЯ ЖИЗНЬ	
IN MEMORIAM	
<i>Алаев А. Б.</i> Вспоминая щедрого человека. Памяти Анатолия Акимовича Куценкова (14.01.1929–01.08.2020)	354
<i>Кузнецова-Фетисова М. Е.</i> Памяти Станислава Иосифовича (Роберта) Кучеры (05.05.1928–28.07.2020)	357

CONTENTS

Editorial	11
HISTORICAL STUDIES AND ARCHAEOLOGY	
FIELD STUDIES	
<i>Vaniukova D. V., Kutsenkov P. A.</i> Expedition to Mali, 2020	12
DISCUSSION	
<i>Drach G. V., Kirillov A. A.</i> Problems of the Oriental History and Modernity: Reflections on Leonid B. Alaev's Book	29
EGYPTOLOGY	
<i>Orekhov R. A.</i> King Pepi's Role in Forming Memphis, the Future Capital of Egypt	40
ANCIENT NECROPOLIS OF GIZA: PAGES OF LATE HISTORY	
<i>Goncharov E. Yu., Malykh S. E.</i> Islamic Coins from Eastern Giza (Egypt)	57
<i>Lebedev M. A.</i> G. B. Caviglia and the Beginning of the Archaeological Study of Rock-Cut Tombs of the Eastern Escarpment of Giza	63
<i>Malykh S. E.</i> Ceramic Pipes-Ottomans from Giza: On the History of Tobacco Smoking in the Orient	77
TURKIC WORLD YESTERDAY AND TODAY	
<i>Tishin V. V.</i> To the Name of the "King of Türks" in the Chronicle of Fredegar	90
<i>Timokhin D. M.</i> Description of Khorasan and Transoxiana Cities' Lot during the Mongol Invasion in the Arab-Persian Geographical Texts	100
<i>Sibgatullina A. T.</i> Turkish Contingent at the Communist University of Workers of the East. Part I	113
ORIENTAL MENTALITY	
<i>Gerasimova M. P.</i> Makoto as the Initial Principle of the Ethical and Aesthetic Beliefs of the Japanese	126
<i>Grachyov M. V.</i> The Chakuda no Matsurigoto Ritual of Heian Japan Judiciary	139
<i>Vanina E. Yu.</i> Foreigner Servants in an Indian Princely State Bhopal (19 th — Early 20 th Centuries)	151
ORIENT ET OCCIDENT	
<i>Dubrovskaya D. V.</i> British Deists and "Sharavadvism": From Intellectual Landscape to the Landscape Park	164
<i>Nikolskaia X. D.</i> The Origins of European Indology: Bartholomeus Ziegenbalg's Letter on India	171
<i>Molodiakov V. E.</i> "Letters of Sea Cadet Jean" As a Source on Taiwan History during Sino-French War of 1884–1885	181
<i>Sidorova S. E.</i> East Indian and Other Docks in London: Imperial Architecture, Colonial Trade and Postcolonial Memory	190

FROM THE HISTORY OF RUSSIAN ORIENTAL STUDIES	
<i>Fedorchenko A. V., Masyukova I. V.</i> Israeli Studies in the Institute of Oriental Studies RAS: Pages of History (from the End of 1950's till the 1990's)	206
PHALERISTICA ORIENTALIA	
<i>Zakharov A. O.</i> The Military Award of Indonesia Bintang Sakti — The Sacred Star	217
TRANSLATIONS AND COMMENTARIES	
<i>Polkbov S. A.</i> Ōta Gyuichi. «Shincho-ko ki», Book IX (Commented Translation into Russian)	229
<i>Bochkovskaya A. V.</i> Balbir Madhopuri. Kore kāgaz kī gahrī likhat / Inscriptions on a Tender Mind (A Chapter from Chāngiā rukh / Against the Night)	249
HISTORICAL AND POLITICAL STUDIES	
POLITICAL CONFLICT STUDIES	
<i>Akhmedov V. M.</i> The Syrian Crisis: History and Current Politics	265
<i>Derbenev A. S.</i> Saudi Arabia at the Top of Political Turbulence	273
<i>Nosenko T. V.</i> Israeli Historiography on Soviet Politics in the Middle Eastern Wars	286
ECONOMY AND POLITICS OF ASIAN AND AFRICAN COUNTRIES IN THE 21ST CENTURY	
<i>Avdakov I. Yu.</i> Japanese Transport in the Ocean of Economic and Natural Shocks	298
<i>Bizyaev A. I., Maryasis D. A.</i> On the Issue of COVID-19 Influence on the Israeli Socio-Economic Development	304
PHILOLOGICAL STUDIES	
LINGVAE ORIENTALES	
<i>Pogibenko T. G.</i> Nicobarese languages and Old Khmer: forms of dependent predication	317
<i>Voronina L. A.</i> Manhwa as a Source of the Extralinguistic Information for Background Knowledge Formation while Teaching Korean to Russian-Speaking Students	333
<i>Sheremet V. V.</i> On Some Features of Transmission of Experientive Self-Reference State in the Arabic Language (On the Base of Corpora Material)	345
ACADEMIC EVENTS	
IN MEMORIAM	
<i>Alaev L. B.</i> Remembering a Generous Man. In Memoriam Anatoly A. Kutsenkov (January 14, 1929 — August 01, 2020)	354
<i>Kuznetsova-Fetisova M. E.</i> To the Memory of Stanislav I. (Robert) Kuczera (May 05, 1928 — July 28, 2020)	357

DOI: 10.31696/2618-7302-2020-3-354-356



**ВСПОМИНАЯ ЩЕДРОГО ЧЕЛОВЕКА. ПАМЯТИ
АНАТОЛИЯ АКИМОВИЧА КУЦЕНКОВА (14.01.1929–01.08.2020)**

© 2020

Л. Б. Алаев*

**REMEMBERING A GENEROUS MAN. IN MEMORIAM
ANATOLY A. KUTSENKOV (January 14, 1929 — August 01, 2020)**

Leonid B. Alaeu

* Леонид Борисович АЛАЕВ, доктор исторических наук, главный научный сотрудник Института востоковедения РАН, Москва; alaeu_leonid@mail.ru

Leonid B. ALAEV, DSc (History), Principal Research Fellow, Institute of Oriental Studies RAS, Moscow; alaeu_leonid@mail.ru

ORCID ID: 0000-0002-3514-7622

Иногда на жизненном пути нам встречаются люди, оставляющие глубокий след в душе на долгие годы: и когда они живут рядом, и тогда, когда уходят. Мы с Анатолием Акимовичем Куценковым не были друзьями в обыденном значении этого слова: не ходили друг к другу в гости, не поздравляли с днями рождения. Но мы были коллегами — в узком значении этого слова: мы занимались близкими проблемами, имели возможность подпитываться идеями друг друга, обмениваться несогласиями, в процессе дружеской критики расти в профессионализме.

В центре нашего внимания была каста, кастовая система, уникальность индийского социального строя. Я пришел к пониманию, как мне кажется, этой системы через изучение сельской общины, пытаюсь разгадать секрет прославленного в историографии феномена. Он, напротив, шел от политической функции касты к ее социальной сущности, и отсюда — к сельской общине. Мы неминуемо должны были встретиться на перекрестке взаимообусловленности этих двух институтов.

Логично, что он пригласил меня быть ответственным редактором его книги [Куценков, 1983], которая, по меньшей мере, возродила это направление в нашей науке, после того как импульс социологических исследований, заложенный в свое время еще Г. Г. Котовским [Касты в Индии, 1965], стал иссякать.

Я, в свою очередь, пригласил быть его официальным оппонентом моей докторской диссертации. Подчеркну еще раз, что мы расходились по некоторым базисным постулатам и выводам в сфере кастоведения, но оба опирались на солидный материал и уважали позиции друг друга. Когда я пришел в журнал, на его страницах велась инициированная им дискуссия вокруг моей статьи о формациях на Востоке. Уже в качестве главного редактора мне выпало ее прекращать, поскольку вопрос о формациях стал неактуальным.

В последние свои годы Анатолий Акимович нацелил свои исследования на проблемы формирования гражданского общества в Индии. Сначала вышли несколько статей, наметивших пути дальнейшего изучения этого фундаментального для всех других аспектов модернизации процесса. Я увидел в них «луч света». В монографии «Историография истории Индии» я сетовал на то, что изучение политического процесса в Индии «не приобрело необходимой системности», вместе с тем отмечая: «Мне представляется, что началом такого синтеза исторического, политологического и культурологического подходов, который даст более объемное представление о том, что происходит в Индии, могут стать статьи А. А. Куценкова» [Алаев, 2013, с. 446; 2019, с. 380]. В своей последней монографии [Куценков, 2017] он успел отчасти выполнить этот «наказ» младшего друга и коллеги.

Наши особые отношения получили новое развитие, когда меня назначили главным редактором журнала «Народы Азии и Африки», сместив с этого поста А. А. Куценкова. Предлогом для смещения, выставленным тогдашним директором ИВ АН СССР М. С. Капицей, стало то, что мол, «журнал не всегда отражает мнение Института»; предлог смехотворный, хотя бы потому «мнение Института» было никому неизвестно.

Надо сказать, что намерение «отставить» Анатолия Акимовича вынашивалось еще Е. М. Примаковым, прежним директором ИВ АН. Дело было все в том же — «излишняя» самостоятельность главного редактора журнала. Он не бегал к начальству

«советоваться» по каждому поводу. Но увольнять человека со скандалом тоже никому не хотелось.

А тут началась Перестройка, «демократизация» во всем, включая правила выборов начальства и соблюдения сроков пребывания в должности — и Анатолий Акимович попал под раздачу. Он этого не хотел. Он говорил мне, что полюбил работу по руководству журналом, что уже решил для себя, что «умрет на журнале». Административная карьера его не прельщала.

Ситуация толкала к конфронтации между нами, но я не добивался этой должности, а он не вымещал на наших отношениях свое естественное недовольство. Впрочем, его недовольство ситуацией все же проявлялось: после «смены караула» он в журнале не появлялся — не приходил и не предлагал свои материалы.

Для меня началась новая жизнь, которая продлилась 10 лет [Алаев, 2018]. Никакого представления о журнальной работе у меня не было. Зато был у меня предшественник Анатолий Акимович Куценков, который, несмотря на «насильственный» уход, был готов помочь.

Когда все процедуры, связанные с моим назначением, были совершены, он пригласил меня к себе домой, напоил кофе и подробно рассказал о том, что такое ритм журнальной работы, что должен делать главный редактор, чем занимается и чего стоит каждый из работников редакции. Этот его поступок был продиктован не только доброжелательностью по отношению ко мне, но и отеческим отношением к журналу. Это было его детище. Подобно тому, как Ломоносов когда-то сказал, что его нельзя отставить от Академии, можно только Академию отставить от него, так и Куценков не мыслил, что его можно отставить от журнала.

Получил я также от Куценкова и работоспособный, спаянный, дружеский коллектив. Весь журнальный конвейер был налажен, и я мог думать главным образом не о рутине производства, а о содержании работы, о *контенте*, как мы бы сейчас сказали.

Не обойдусь без пафоса. Анатолий Акимович оставил глубокий след в востоковедной науке. Но его борозда зарастет бурьяном, если никто ее не продолжит. Нас становится все меньше и меньше, а Индия предлагает все больше и больше загадок.

Литература / References

- Алаев Л. Б. *Историография истории Индии*. М., 2013 [Alaev L. B. *Historiography of the History of India*. Moscow, 2013 (in Russian)].
- Алаев Л. Б. *Историография истории Индии*. М., 2019 [Alaev L. B. *Historiography of the History of India*. Moscow, 2019 (in Russian)].
- Алаев Л. Б. Моя десятилетка в журнале. *Вестник Института востоковедения РАН*. 2018. № 3. С. 36–41 [Alaev L. B. My Decade in the Journal. *Vestnik Instituta Vostokovedeniya RAN*. 2018. No. 3. Pp. 36–41 (in Russian)].
- Касты в Индии*. М., 1965 [*Castes in India*. Moscow, 1965 (in Russian)].
- Куценков А. А. *Очерки гражданского общества в Индии*. Ч. I–III. М., 2017–2018 [Kutsenkov A. A. *Essays on Civil Society in India*. Parts I–III. Moscow, 2017–2018 (in Russian)].
- Куценков А. А. *Эволюция индийской касты*. М., 1983 [Kutsenkov A. A. *Evolution of the Indian Caste*. Moscow, 1983 (in Russian)].
- Куценков А. А. Как это было. *Вестник института востоковедения РАН*. 2018. № 3. С. 27–35 [Kutsenkov A. A. The Way It Was. *Vestnik Instituta Vostokovedeniya RAN*. 2018. No. 3. Pp. 27–35 (in Russian)].